

XXIV. évfolyam, 18. szám, 2020



AGRÁRPIACI JELENTÉSEK

ZÖLDSÉG, GYÜMÖLCS ÉS BOR

NAIK Agrárgazdasági Kutatóintézet

Zöldség, Gyümölcs és Bor
XXIV. évfolyam, 18. szám, 2020

Megjelenik kéthetente
2020. december 08.

Felelős szerkesztő
Dr. Stummer Ildikó

Szerzők

Isépy Anett
isepy.anett@aki.naik.hu
Losonczi Tünde
losonczi.tunde@aki.naik.hu
Ecsediné Wanek Zsuzsanna
wanek.zsuzsa@aki.naik.hu
Szente-Orban Csaba

Kiadó

NAIK Agrárgazdasági Kutatóintézet
H-1093 Budapest, Zsil utca 3-5.
Telefon: (+36 70) 501-0446
Fax: (+36 1) 217-8111
<https://aki.naik.hu>
aki@aki.naik.hu
<https://pair.aki.gov.hu>

ISSN 1418 2130

A Zöldség, Gyümölcs és Bor piaci jelentésen kívül kínáljuk még a Baromfi; Élőállat és Hús; Tej és Tejtermékek; Gabona és Ipari Növények piaci jelentéseket is.

A kiadványokkal kapcsolatban részletes felvilágosítást ad:
Publikációs Csoport
publikacio@aki.naik.hu
Telefon: (+36 70) 501-1156

Minden jog fenntartva. A kiadvány bármely részének sokszorosítása, adatainak bármilyen formában (nyomtatott vagy elektronikus) történő tárolása vagy továbbítása, illetőleg bármilyen elven működő adatbázis-kezelő segítségével történő felhasználása csak a kiadó előzetes írásbeli engedélyével történhet.

Tartalomjegyzék

Összefoglaló	3
Zöldség- és gyümölcspiaci jelentés	4
Budapesti nagybani piaci körkép	4
A paradicsom piaca	6
Európai Unió	6
Magyarország	6
Magyarországi piaci információk	8
Nemzetközi piaci információk	19
Borpiaci jelentés	20

Összefoglaló

A NAIK AKI PÁIR adatai szerint a 49. héten a hazai termesztésű 40–47 mm átmérőjű gömbparadicsom leggyakoribb ára 28 százalékkal 510 forint/kilogrammmra emelkedett az előző év azonos hetéhez viszonyítva. A belföldi, gyakoribb almafajták ára továbbra is meghaladta (+56–67 százalék) a 2019. 49. hetit, azonban áremelkedésének mértéke csökkent.

A Budapesti Nagybani Piacon a gömb típusú paradicsom termelői ára átlagosan 11 százalékkal (497 forint/kilogramm), a fűrtösé 19 százalékkal (696 forint/kilogramm), a koktélpáradicsomé 2 százalékkal (1106 forint/kilogramm) volt magasabb az 1–49. héten az előző évihez képest.

A NAIK AKI PÁIR adatai szerint a belföldön termelt és belföldön értékesített földrajzi jelzés nélküli és az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott borok értékesítési ára 11 százalékkal emelkedett 2020 első tizenegy hónapjában az előző év azonos időszakához viszonyítva. A KSH adatai szerint Magyarország bor-külkereskedelmi egyenlege (gyöngyöző bor és pezsgő nélkül) mind mennyiségben, mind értékben pozitív volt 2020. január–szeptember között, mennyiségben 37 százalékkal, értékben 23 százalékkal nőtt az előző év hasonló időszakához viszonyítva.

Zöldség- és gyümölcspiaci jelentés

Budapesti nagybani piaci körkép

A NAIK AKI PÁIR adatai szerint a 49. héten a hazai termesztésű tölteni való édes paprika 520 (30–70 mm méret), illetve 775 forint/kilogramm (70 mm+) leggyakoribb áron szerepelt a Budapesti Nagybani Piac választékában, ami 16, illetve 34 százalékkal haladta meg az egy évvel korábbi árat. A kaliforniai paprika (70 mm+ vállátmérő) 800 forint/kilogramm termelői ára 33 százalékkal emelkedett az előző év 49. hetéhez képest. A külpiaci tölteni való paprikát 650 (Marokkó) és 635 (Törökország), a kaliforniait (Spanyolország) 774 forint/kilogramm áron értékesítették, az utóbbit 19 százalékkal magasabb áron, mint 2019 49. hetében.

Kígyóuborkából ugyancsak elérhető volt mind belföldi, mind külpiaci, spanyolországi származású: az előbbit 600, az utóbbit 400 forint/kilogramm áron kínálták.

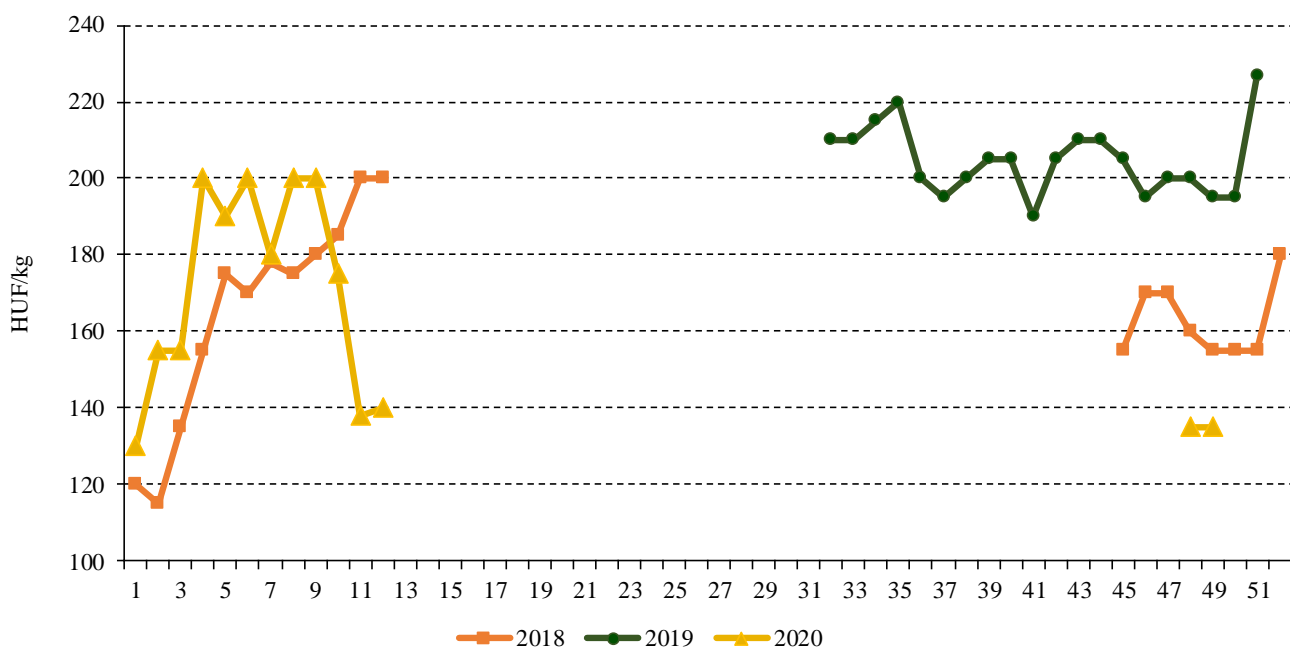
A hazai termesztésű 40–47 mm átmérőjű gömbparadicsom leggyakoribb ára 28 százalékkal 510 forint/kilogrammra emelkedett a 49. héten az előző év azonos

hetéhez viszonyítva. Ennél alacsonyabb, kilogrammonként 458 forint átlagáron került a kínálatba a spanyol importból származó, azonos méretű gömbparadicsom; míg 2020 48. hetében a belföldi és a külföldi termesztésű (Görögország és Törökország) gömbparadicsomot is egyaránt 450 forint/kilogramm áron kínálták.

A nagydobosi sütőtök 135, a hazai kanadai, *orange* típusú pedig 150 forint/kilogramm áron szerepelt a felhozatalban, ami 35, illetve 9 százalékos árnövekedést mutatott a 12 hónappal korábbi leggyakoribb árhoz képest. A torma ugyanakkor tartotta a kilogrammonkénti 1000 forintos termelői árát.

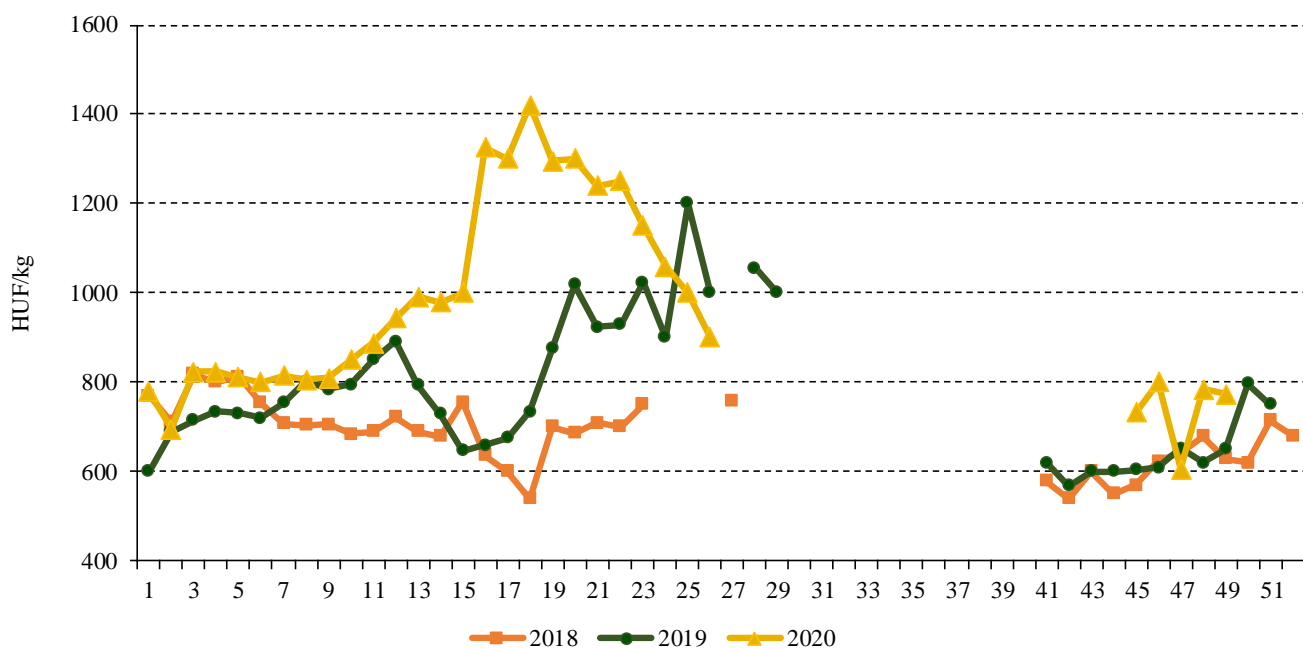
A belföldi, gyakoribb almafajták ára továbbra is meghaladta (+56–67 százalék) a 2019. 49. hetit, azonban áremelkedésének mértéke csökkent. Így az Idared a megfigyelt héten kilogrammonként 300, a Gala 305, a Golden alma pedig 320 forintért került a felhozatalba. A belpiaci dióbelet 3250 forint/kilogramm leggyakoribb áron értékesítették.

1. ábra: A nagydobosi sütőtök heti termelői átlagára a Budapesti Nagybani Piacon (2018–2020)



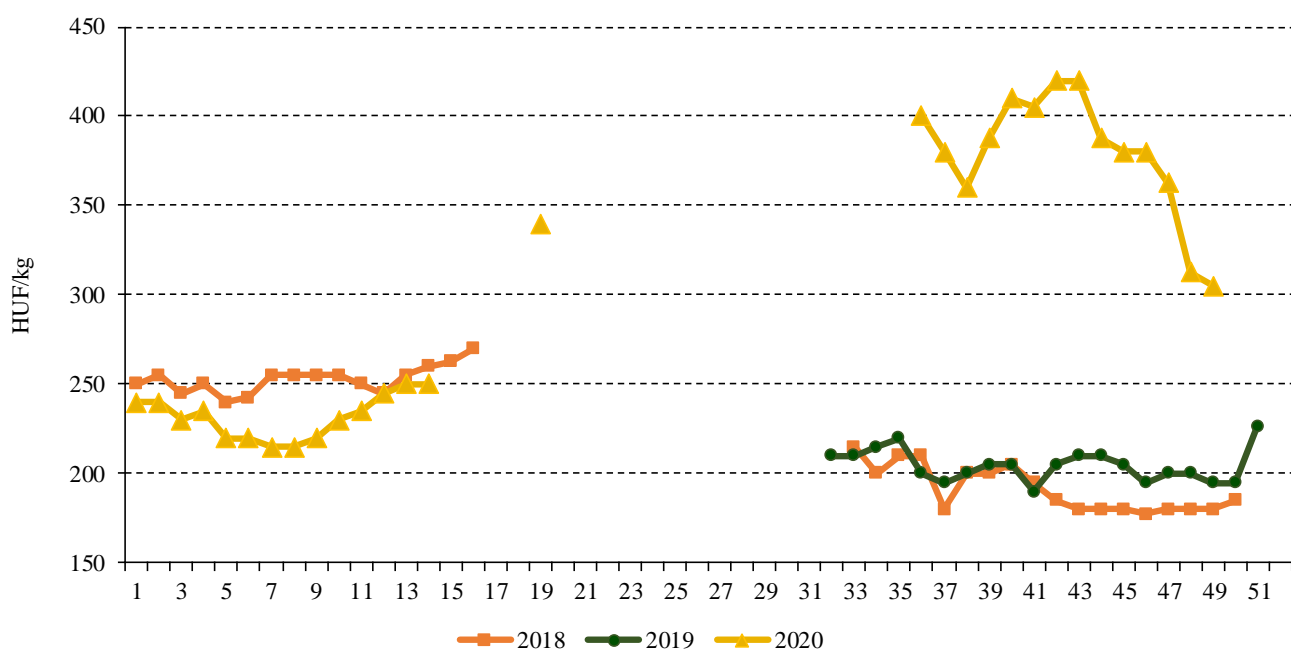
Forrás: NAIK AKI PÁIR

2. ábra: A kaliforniai paprika heti termelői átlagára a Budapesti Nagyban Piacon (2018–2020)



Forrás: NAIK AKI PÁÍR

3. ábra: A Gala alma heti termelői átlagára a Budapesti Nagyban Piacon (2018–2020)



Forrás: NAIK AKI PÁÍR

A paradicsom piaca

Európai Unió

A paradicsomfeldolgozók világszövetségének (WPTC) októberi előrejelzése szerint globális szinten az ipari paradicsom mennyisége 3,1 százalékkal 38,5 millió tonnára nőhet 2020-ban a 2019. évihez képest. Az ipari paradicsom termése Olaszországban 7 százalékkal 5,16 millió tonnára emelkedhet, míg Spanyolországban 17 százalékkal 2,65 millió tonnára, Portugáliában 10 százalékkal 1,26 millió tonnára csökkenhet 2020-ban az egy esztendővel korábbihoz képest.

Az Európai Bizottság adatai szerint a paradicsom nettó termelői ára a tagországok átlagát tekintve 1,07 euró volt kilogrammonként 2020 októberében: Hollandiában (97 eurócent/kilogramm) és Spanyolországban (98 eurócent/kilogramm) alacsonyabb, Olaszországban (1,13 euró/kilogramm) és Franciaországban (1,29 euró/kilogramm) magasabb a közösség átlagánál.

Az EU vonatkozásában a legnagyobb paradicsomexportőr Hollandia és Spanyolország. Az EU belső piacára Hollandia paradicsomkivitele 4 százalékkal 595 ezer tonnára mérséklődött 2020 első nyolc hónapjában az előző év azonos időszakához képest. Spanyolország kivitele 10 százalékkal 438 ezer tonnára csökkent az év első kilenc hónapjában az előző év azonos periódusához képest.

A közösség paradicsom-külkereskedelmi egyenlege a harmadik országokkal szemben negatív. Az elmúlt években az ezen országokból érkező import növekedett, míg az export csökkent. A harmadik országokból származó paradicsom döntően a téli és a kora tavaszi időszakban van jelen, és ennek jelentős hányada Marokkóból érkezik a közösségbe, ahonnan 4 százalékkal 272 ezer tonnára nőtt az import 2020 első nyolc hónapjában az előző év azonos időszakához képest. Az unió harmadik országok felé történő kivitele 5 százalékkal 310 ezer tonnára csökkent ugyanekkor.

Magyarország

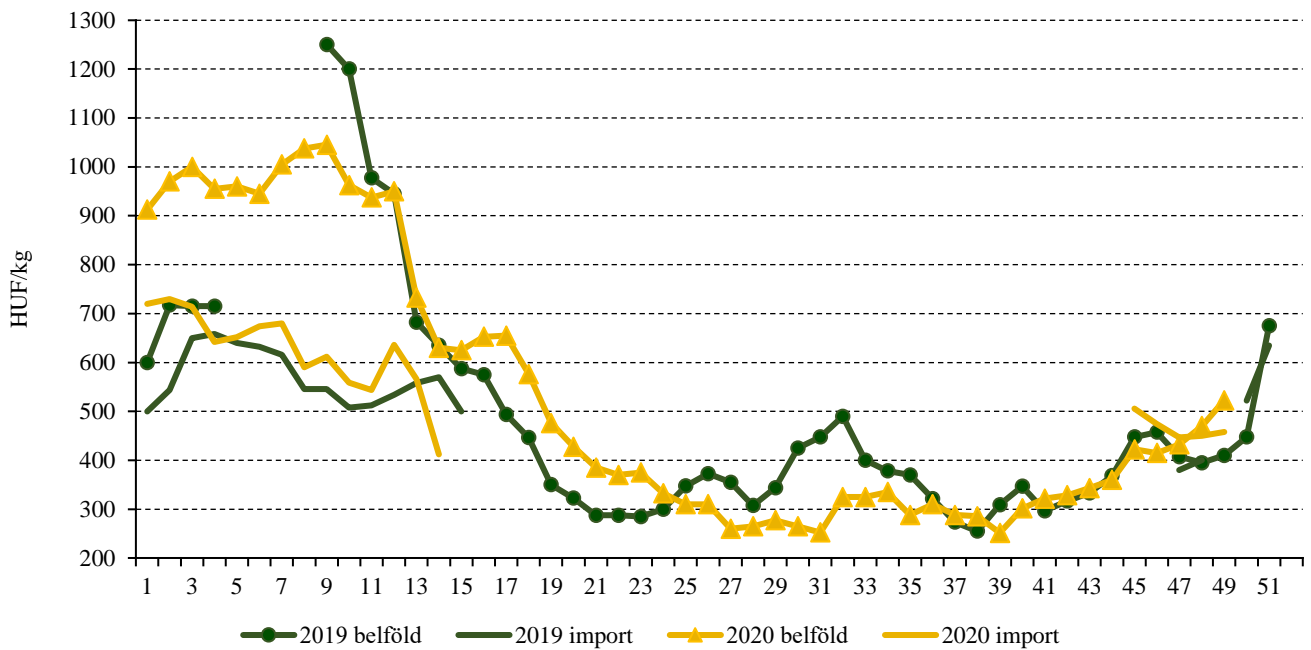
A KSH adatai szerint Magyarországon 2,41 ezer hektárról 188,6 ezer tonna paradicsomot takarítottak be 2019-ben. A WPTC októberi előrejelzése szerint Magyarországon az ipari paradicsom mennyisége 18 százalékkal 82 ezer tonnára csökkenhet 2020-ban a 2019. évihez képest.

A friss vagy hűtött paradicsom külkereskedelmi forgalmának passzívuma 2020 első kilenc hónapjában 4,04 milliárd forintra emelkedett az előző év azonos időszakára jellemző 2,89 milliárd forintról. Az import mennyisége 14 százalékkal 13,6 ezer tonnára nőtt, ezen belül a legtöbb paradicsomot beszállító Spanyolországból 30 százalékkal 5,62 ezer tonnára, Hollandiából 41 százalékkal 1,58 ezer tonnára bővült a behozatal. Ugyanakkor Németországból 21 százalékkal 1,51 ezer tonnára csökkent az import, Olaszországból pedig 20 százalékkal kevesebb, 428 ezer tonna paradicsom érkezett. A paradicsom kivitele 2 százalékkal 7,78 ezer tonnára csökkent, döntően Szlovákia (3,64 ezer tonna) és Románia (2,07 ezer tonna) felé irányult a megfigyelt időszakban.

A NAIK AKI PÁIR adatai szerint a Budapesti Nagybani Piacon a gömb típusú paradicsom termelői ára átlagosan 11 százalékkal (497 forint/kilogramm), a fűrtösé 19 százalékkal (696 forint/kilogramm), a koktélpadicsomé 2 százalékkal (1106 forint/kilogramm) volt magasabb az 1–49. héten az előző évihez képest. Megjegyezzük, hogy a nyári hónapokban a paradicsom ára alacsonyabb volt, mint az előző év azonos időszakában.

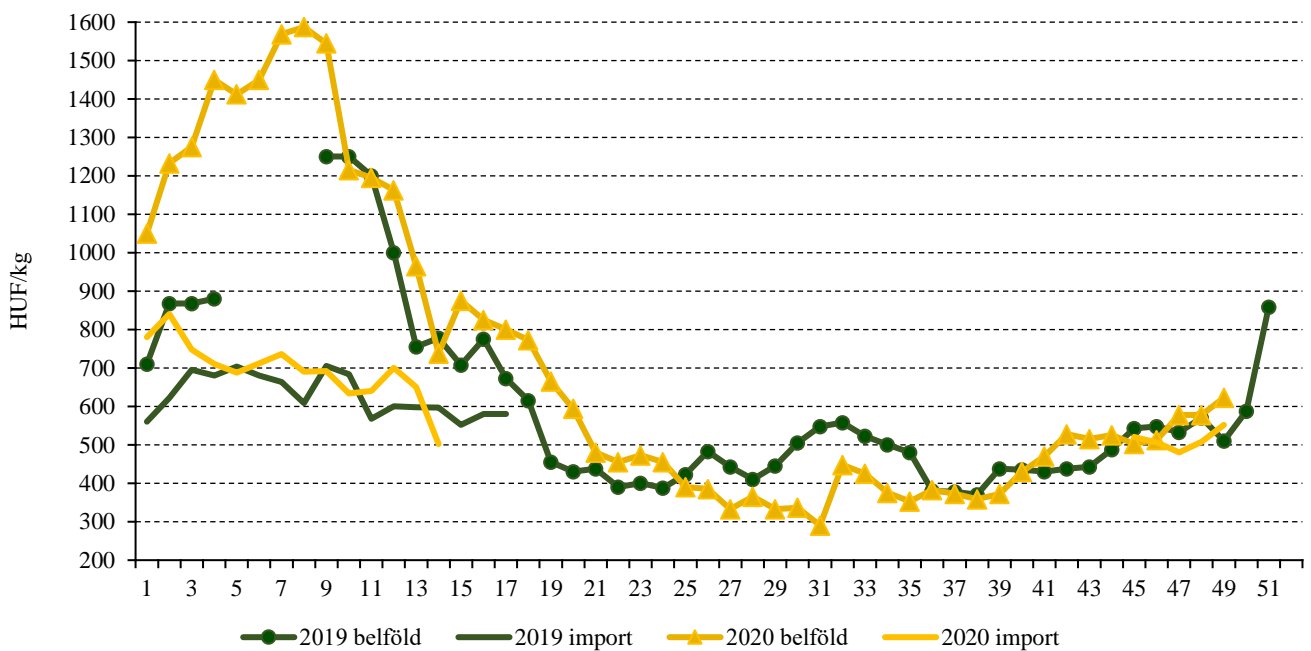
A leginkább hajtatásból származó külpiaci gömb és fűrtös paradicsom januártól április elejéig, valamint októbertől van jelen a Budapesti Nagybani Piac kínálatában. Mind a gömb, mind a fűrtös paradicsom esetében a spanyolországi és az olaszországi termék jellemző a kínálatban. Az importparadicsom ára mind a gömb, mind a fűrtös típusnál alacsonyabb a belföldi termék árához képest.

4. ábra: A gömbparadicsom heti átlagára a Budapesti Nagyban Piacon (2019–2020)



Forrás: NAIK AKI PÁIR

5. ábra: A fűtös paradicsom heti átlagára a Budapesti Nagyban Piacon (2019–2020)



Forrás: NAIK AKI PÁIR

Magyarországi piaci információk

1. táblázat: Az I. osztályú, belföldi zöldségfélék és gyümölcsök leggyakoribb bruttó termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon

Faj	Fajta/Típus	Méret	Mérték-egység	2019. 49. hét	2020. 48. hét	2020. 49. hét	2020. 49. hét/ 2019. 49. hét (százalék)	2020. 49. hét/ 2020. 48. hét (százalék)
Burgonya	Fabiola	–	HUF/kg	145	100	110	75,9	110,0
	Agria	–	HUF/kg	172	110	125	72,5	113,6
	Red–Scarlett	–	HUF/kg	–	100	100	–	100,0
	Cherie	–	HUF/kg	225	208	202	90,0	97,6
	Marabel	–	HUF/kg	200	140	140	70,0	100,0
Paradicsom	Gömb	40–47 mm	HUF/kg	400	450	510	127,5	113,3
		47–57 mm	HUF/kg	420	490	535	127,4	109,2
	Fürtös	47 mm+	HUF/kg	500	565	600	120,0	106,2
		40–47 mm	HUF/kg	520	590	645	124,0	109,3
	Koktél	15 mm+	HUF/kg	1 125	1 300	1 300	115,6	100,0
Paprika	Tölteni való édes	30–70 mm	HUF/kg	450	500	520	115,6	104,0
		70 mm+	HUF/kg	580	670	775	133,6	115,7
	Kaliforniai	70 mm+	HUF/kg	600	800	800	133,3	100,0
	Lecsőpaprika	–	HUF/kg	325	420	395	121,5	94,1
Padlizsán	–	70 mm+	HUF/kg	500	600	600	120,0	100,0
Uborka	Kígyó	400–500 g	HUF/kg	575	600	600	104,4	100,0
Sütőtök	Kanadai	–	HUF/kg	138	135	150	109,1	111,1
	Nagydobosi	–	HUF/kg	100	135	135	135,0	100,0
Sárgarépa	–	–	HUF/kg	165	150	150	90,9	100,0
Petrezselyem	–	–	HUF/kg	525	475	450	85,7	94,7
			HUF/db	370	332	340	91,9	102,3
Zeller	Gumós	–	HUF/db	230	225	250	108,7	111,1
Sóska	–	–	HUF/kg	600	600	600	100,0	100,0
Spenót	–	–	HUF/kg	600	700	700	116,7	100,0
Cékla	–	–	HUF/kg	180	180	190	105,6	105,6
Fejes saláta	–	–	HUF/db	142	167	167	118,0	100,0
Jégsaláta	–	–	HUF/db	290	300	295	101,7	98,3
Lollo Rossa	–	–	HUF/db	167	167	184	109,9	109,9
Lollo Bionda	–	–	HUF/db	167	167	184	109,9	109,9
Fejes káposzta	Fehér	–	HUF/kg	135	110	110	81,5	100,0

Faj	Fajta/Típus	Méret	Mérték-egység	2019. 49. hét	2020. 48. hét	2020. 49. hét	2020. 49. hét/ 2019. 49. hét (százalék)	2020. 49. hét/ 2020. 48. hét (százalék)
	Vörös	–	HUF/kg	205	145	150	73,2	103,5
Kelkáposzta	–	–	HUF/kg	225	210	220	97,8	104,8
Karalábé	–	–	HUF/kg	235	180	200	85,1	111,1
			HUF/db	135	155	165	122,2	106,5
Karfiol	–	16 cm+	HUF/kg	320	300	325	101,6	108,3
Kínai kel	–	–	HUF/kg	230	235	250	108,7	106,4
Brokkoli	–	–	HUF/kg	365	510	520	142,5	102,0
Retek	Hónapos	–	HUF/kiszerezés	140	150	158	113,2	105,7
	Jégcsap	–	HUF/kg	300	305	310	103,3	101,6
	Müncheni Sör	–	HUF/kiszerezés	245	300	290	118,4	96,7
Torma	–	–	HUF/kg	1 000	1 000	1 000	100,0	100,0
Bab	Száraz tarka	–	HUF/kg	660	700	700	106,1	100,0
	Száraz fehér	–	HUF/kg	620	700	700	112,9	100,0
Vöröshagyma	Barna héjú	40–70 mm	HUF/kg	125	120	120	96,0	100,0
		70 mm+	HUF/kg	140	130	135	96,4	103,9
	Lila héjú	40–70 mm	HUF/kg	250	250	250	100,0	100,0
	Zöldhagyma	–	HUF/kiszerezés	145	175	170	117,2	97,1
Fokhagyma	–	45 mm+	HUF/kg	1 250	1 000	950	76,0	95,0
Téli sarjadék-hagyma	–	–	HUF/kiszerezés	140	160	155	110,7	96,9
Póréhagyma	–	–	HUF/db	190	190	180	94,7	94,7
Gomba	Laska	–	HUF/kg	700	700	700	100,0	100,0
Alma	Idared	65 mm+	HUF/kg	180	300	300	166,7	100,0
	Jonathan	65 mm+	HUF/kg	168	280	280	167,2	100,0
	Gala	65 mm+	HUF/kg	195	312	305	156,4	97,6
	Golden	65 mm+	HUF/kg	190	310	320	168,4	103,2
Körte	Bosc kobak (Alexander)	60–70 mm	HUF/kg	455	565	580	127,5	102,7
	Packhams Triumph	60–75 mm	HUF/kg	–	480	450	–	93,8
	Vilmos	60–75 mm	HUF/kg	430	620	610	141,9	98,4
Birsalma	–	–	HUF/kg	370	450	475	128,4	105,6
Dióbél	–	–	HUF/kg	2 450	3 300	3 250	132,7	98,5

Megjegyzés: A teljes adatbázis megtekinthető a www.aki.gov.hu oldalon.
Forrás: NAIK AKI PÁIR

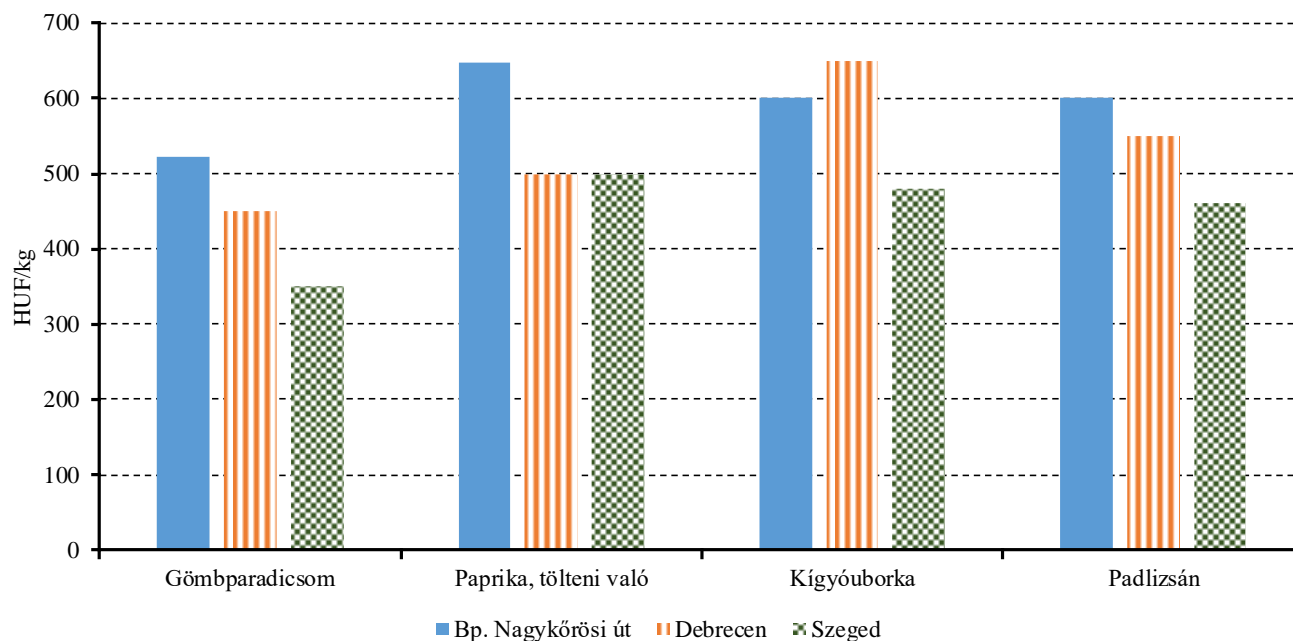
2. táblázat: **Az Európai Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldségfélék és gyümölcsök leggyakoribb bruttó ára a Budapesti Nagyban Piacon**

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Származási hely	Mérték- egység	2019. 49. hét	2020. 48. hét	2020. 49. hét	2020. 49. hét/ 2019. 49. hét (százalék)	2020. 49. hét/ 2020. 48. hét (százalék)
Burgonya	Gömb	40–47 mm	Franciaország	HUF/kg	196	134	154	78,6	114,9
			Görögország	HUF/kg	–	450	–	–	–
			Spanyolország	HUF/kg	–	–	458	–	–
			Törökország	HUF/kg	–	450	–	–	–
Paradicsom	Fürtös	40–47 mm	Spanyolország	HUF/kg	–	508	552	–	108,7
			Spanyolország	HUF/kg	–	–	1 300	–	–
	Koktél	15 mm+	Olaszország	HUF/kg	1 000	1 200	1 300	130,0	108,3
			Spanyolország	HUF/kg	–	1 350	–	–	–
Paprika	Tölteni való édes	70 mm+	Marokkó	HUF/kg	–	664	650	–	97,9
			Spanyolország	HUF/kg	700	–	–	–	–
			Törökország	HUF/kg	–	632	635	–	100,5
	Kaliforniai	70 mm+	Spanyolország	HUF/kg	650	784	774	119,1	98,7
Padlizsán	–	70 mm+	Spanyolország	HUF/kg	644	528	478	74,2	90,5
Uborka	Kígyó	350–400 g	Spanyolország	HUF/kg	556	–	–	–	–
		400–500 g	Spanyolország	HUF/kg	–	430	400	–	93,0
Főzőtök	Cukkini	–	Spanyolország	HUF/kg	696	504	428	61,5	84,9
Zeller	Gumós	–	Hollandia	HUF/kg	328	212	200	61,0	94,3
Jégsaláta	–	–	Spanyolország	HUF/db	324	298	278	85,8	93,3
Bimbóskel	–	–	Lengyelország	HUF/kg	–	580	600	–	103,5
Karfiol	–	16 cm+	Olaszország	HUF/kg	480	440	436	90,8	99,1
Brokkoli	–	–	Olaszország	HUF/kg	780	768	750	96,2	97,7
Lencse	–	–	Kanada	HUF/kg	420	400	400	95,2	100,0
Vöröshagyma	Barna héjú	40–70 mm	Ausztria	HUF/kg	133	108	112	84,2	103,7
Fokhagyma	–	45 mm+	Spanyolország	HUF/kg	–	1 100	1 100	–	100,0
Alma	Granny Smith	65 mm+	Olaszország	HUF/db	75	200	200	266,7	100,0
	–	–	–	HUF/kg	–	415	420	–	101,2
Körte	Bosc kobak (Alexander)	60–70 mm	Olaszország	HUF/kg	588	556	576	98,0	103,6
			Olaszország	HUF/kg	680	644	642	94,4	99,7
	Fétel apát	65–80 mm	Olaszország	HUF/db	435	280	280	64,4	100,0
			Olaszország	HUF/kg	546	568	536	98,2	94,4
Santa Maria	65–75 mm	Olaszország	HUF/kg	546	568	536	98,2	94,4	
Vilmos	60–75 mm	Olaszország	HUF/kg	566	572	564	99,7	98,6	
Szilva	Japán típusú	35 mm+	Olaszország	HUF/kg	520	604	708	136,2	117,2
Földimogyoró	–	–	Kína	HUF/kg	820	872	860	104,9	98,6
Mandula (tisztított)	–	–	USA	HUF/kg	3 200	3 460	3 500	109,4	101,2

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Származási hely	Mérték- egység	2019. 49. hét	2020. 48. hét	2020. 49. hét	2020. 49. hét/ 2019. 49. hét (százalék)	2020. 49. hét/ 2020. 48. hét (százalék)
Mogyoró (tisztított)	–	–	Törökország	HUF/kg	2 500	3 300	3 360	134,4	101,8
Földimogyoró	–	–	Kína	HUF/kg	820	872	860	104,9	98,6
Gesztenye	–	–	Kína	HUF/kg	1 260	1 540	1 500	119,1	97,4
			Olaszország	HUF/kg	1 720	2 200	2 000	116,3	90,9
			Spanyolország	HUF/kg	–	–	2 000	–	–
Csemegeszőlő	Fehér	–	Olaszország	HUF/kg	550	708	770	140,0	108,8
	Piros	–	Olaszország	HUF/kg	550	692	704	128,0	101,7
Citrom	–	53–65mm	Spanyolország	HUF/kg	558	538	558	100,0	103,7
			Törökország	HUF/kg	512	468	456	89,1	97,4
Zöldcitrom	–	–	Brazília	HUF/kg	1 200	768	732	61,0	95,3
Mandarin	–	54–69mm	Olaszország	HUF/kg	420	380	360	85,7	94,7
Klementin	–	41–60mm	Olaszország	HUF/kg	440	–	330	75,0	–
			Spanyolország	HUF/kg	620	500	532	85,8	106,4
Narancs	–	–	Görögország	HUF/kg	320	396	382	119,4	96,5
			Spanyolország	HUF/kg	–	496	556	–	112,1
Grapefruit	–	–	Törökország	HUF/kg	456	538	558	122,4	103,7
Kivi	–	–	Görögország	HUF/kg	440	520	560	127,3	107,7
			Olaszország	HUF/kg	435	462	458	105,3	99,1
Banán	–	–	Costa Rica	HUF/kg	–	–	320	–	–
Banán	–	–	Ecuador	HUF/kg	414	331	351	84,8	106,0
Banán	–	–	Kolumbia	HUF/kg	400	308	316	79,0	102,6
Mák	–	–	Cseh köztársaság	HUF/kg	1 100	1 060	1 100	100,0	103,8

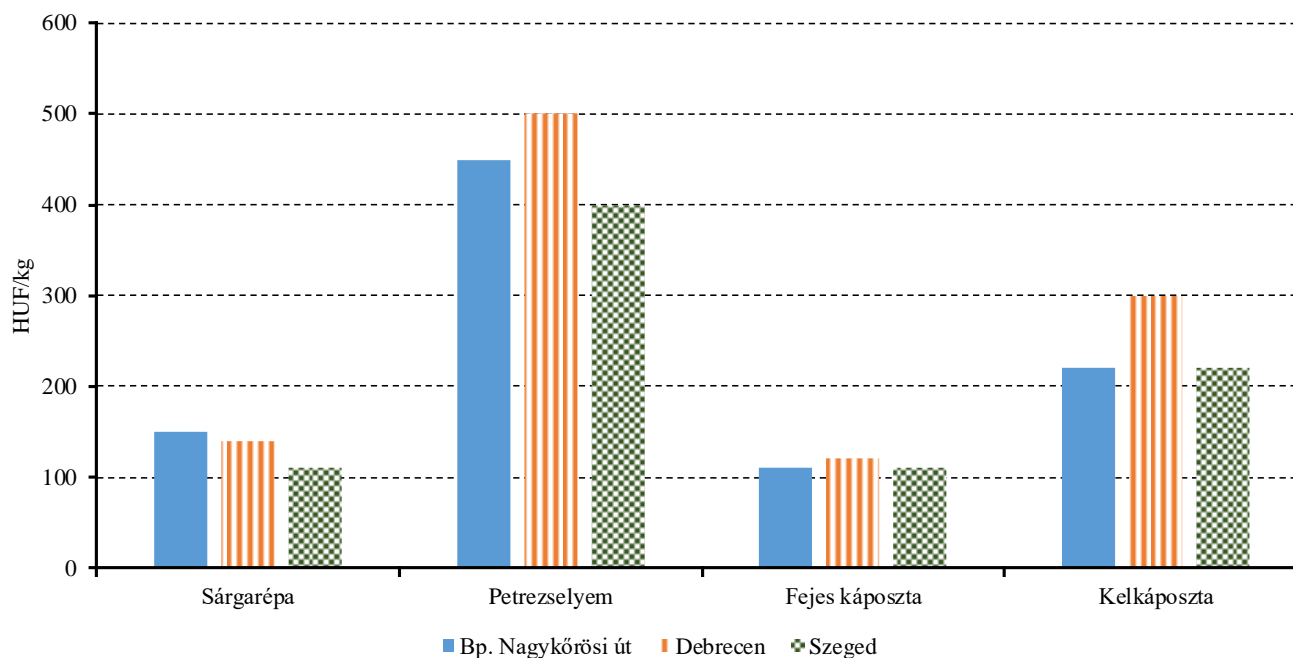
Megjegyzés: A teljes adatbázis megtekinthető a www.aki.gov.hu oldalon.
Forrás: NAIK AKI PÁIR

6. ábra: A gömbparadicsom, a tölteni való paprika, a kígyóborka és a padlizsán leggyakoribb ára a nagybani piacokon (2020. 49. hét)



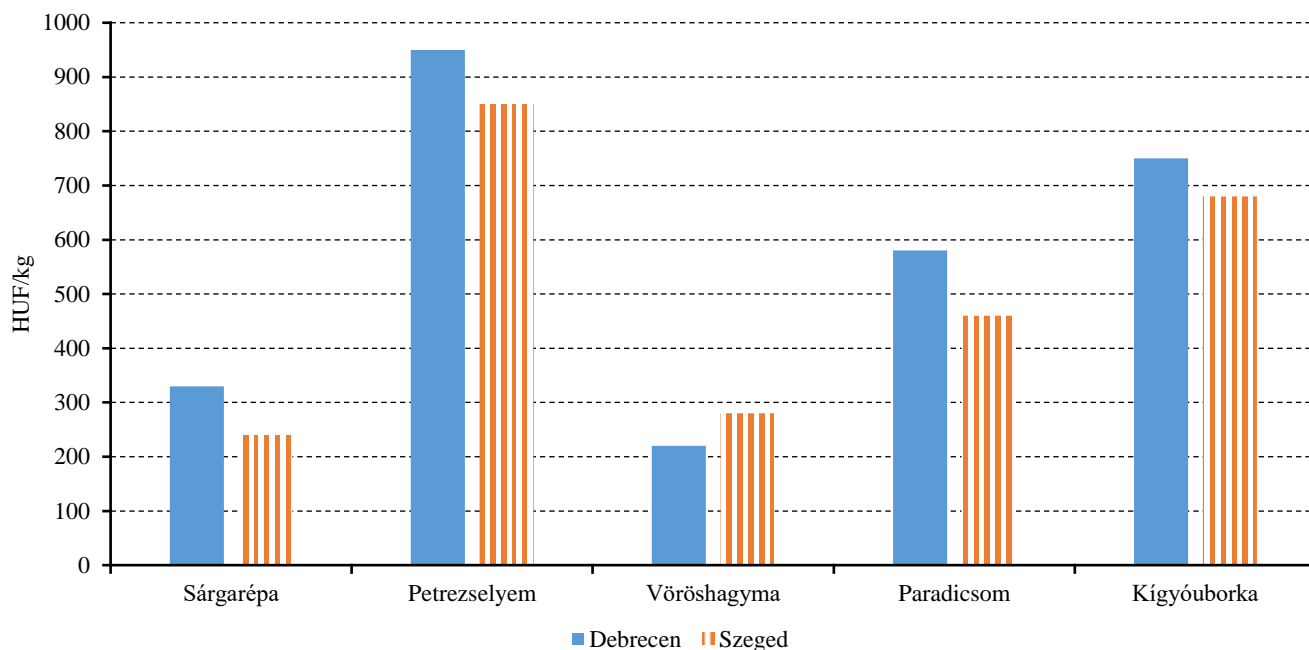
Forrás: NAIK AKI PÁIR

7. ábra: A sárgarépa, a petrezselyemgyökér, a fejes káposzta és a kelkáposzta leggyakoribb ára a nagybani piacokon (2020. 49. hét)



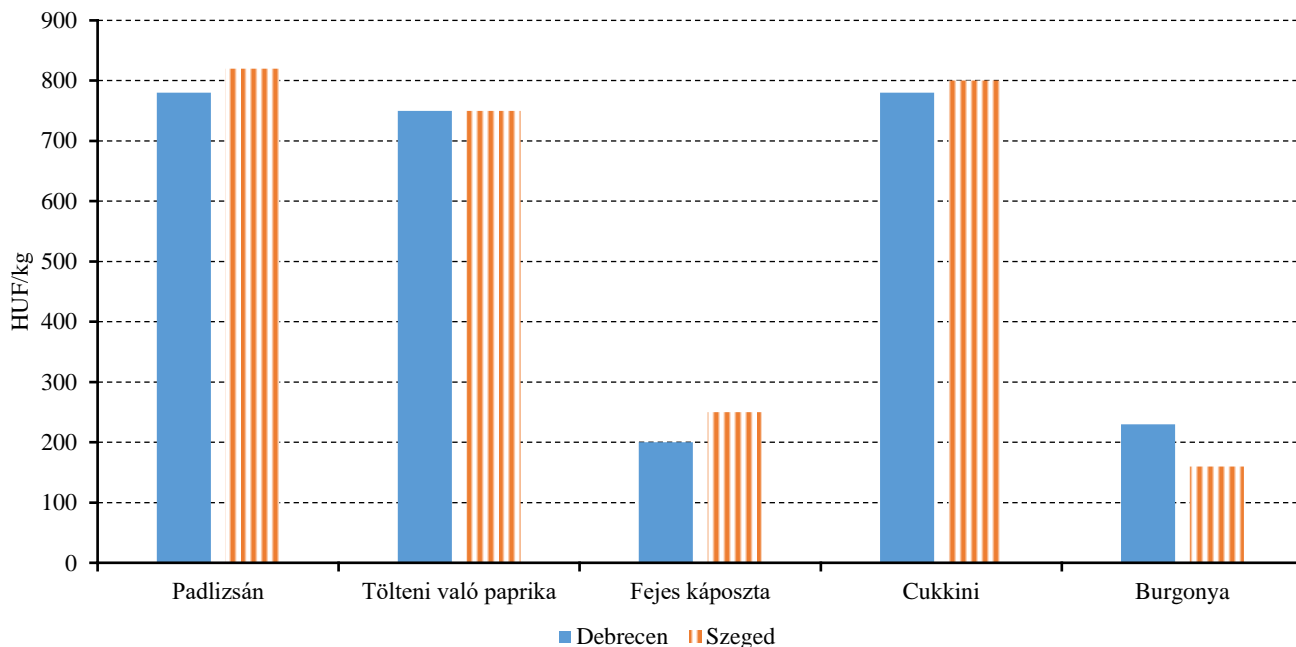
Forrás: NAIK AKI PÁIR

8. ábra: A sárgarépa, a petrezselyem, a vöröshagyma, a paradicsom és a kígyóborka leggyakoribb ára a vidéki fogyasztói piacokon (2020. 49. hét)



Forrás: NAIK AKI PÁIR

9. ábra: A padlizsán, a tölteni való paprika, a fejes káposzta, a cukkini és a burgonya leggyakoribb ára a vidéki fogyasztói piacokon (2020. 49. hét)



Forrás: NAIK AKI PÁIR

3. táblázat: **A gyümölcsfélék (déli gyümölcscsel, dinnyefélék nélkül) külkereskedelmi forgalma Magyarországon**

	Export mennyisége			Import mennyisége		
	2019. január– szeptember	2020. január– szeptember	2020. január–szeptember/ 2019. január–szeptember	2019. január– szeptember	2020. január– szeptember	2020. január–szeptember/ 2019. január–szeptember
	tonna	tonna	százalék	tonna	tonna	százalék
Gyümölcs	97 523,2	89 300,5	91,6	194 478,8	224 815,0	115,6
Ebből:						
Dió héjastól	14,0	3,4	24,1	14,3	16,1	112,7
Dió héj nélkül	286,0	405,0	141,6	358,6	580,4	161,9
Alma ipari célú	5 936,7	1 698,0	28,6	7 371,7	6 208,3	84,2
Alma étkezési célú	10 320,1	6 739,8	65,3	7 764,3	9 578,1	123,4
	Export értéke			Import értéke		
	2019. január– szeptember	2020. január– szeptember	2020. január–szeptember/ 2019. január–szeptember	2019. január– szeptember	2020. január– szeptember	2020. január–szeptember/ 2019. január–szeptember
	millió HUF	millió HUF	százalék	millió HUF	millió HUF	százalék
Gyümölcs	27 687,0	31 935,4	115,3	64 581,8	82 646,8	128,0
Ebből:						
Dió héjastól	7,9	3,9	49,0	5,0	8,2	162,7
Dió héj nélkül	407,7	770,4	189,0	541,1	942,3	174,1
Alma ipari célú	328,7	119,2	36,3	433,4	675,1	155,7
Alma étkezési célú	1 271,7	1 437,4	113,0	1 110,8	2 270,6	204,4

Forrás: KSH

5. táblázat: A zöldségfélék (dinnyefélékkel) külkereskedelmi forgalma Magyarországon

	Export mennyisége			Import mennyisége		
	2019. január– szeptember	2020. január– szeptember	2020. január–szeptember/ 2019. január–szeptember	2019. január– szeptember	2020. január– szeptember	2020. január–szeptember/ 2019. január–szeptember
	tonna	tonna	százalék	tonna	tonna	százalék
Zöldség	229 067,9	209 780,1	91,6	243 638,7	320 753,6	131,7
Ebből:						
Paradicsom	7 662,3	7 782,2	101,6	11 966,8	13 695,2	114,4
Vöröshagyma	314,1	345,6	110,1	14 948,8	17 136,3	114,6
Fokhagyma	341,7	423,9	124,1	862,7	1 556,5	180,4
Fejes és vöröskáposzta	2 069,6	1 662,3	80,3	3 893,0	2 262,5	58,1
Édes paprika	17 819,8	15 880,1	89,1	7 008,6	7 891,8	112,6

	Export értéke			Import értéke		
	2019. január– szeptember	2020. január– szeptember	2020. január–szeptember/ 2019. január–szeptember	2019. január– szeptember	2020. január– szeptember	2020. január–szeptember/ 2019. január–szeptember
	millió HUF	millió HUF	százalék	millió HUF	millió HUF	százalék
Zöldség	68 101,5	75 024,5	110,2	69 799,6	85 916,3	123,1
Ebből:						
Paradicsom	2 993,0	3 302,6	110,3	5 884,3	7 343,0	124,8
Vöröshagyma	126,8	79,7	62,8	2 903,6	2 388,4	82,3
Fokhagyma	262,1	370,6	141,4	585,8	1 168,1	199,4
Fejes és vöröskáposzta	752,2	623,6	82,9	630,4	291,1	46,2
Édes paprika	7 005,4	7 450,2	106,3	2 999,7	3 679,6	122,7

Forrás: KSH

6. táblázat: **Belföldi eredetű ipari feldolgozásra szánt zöldségfélék felvásárlási ára**

		2019. október	2020. szeptember	2020. október	2020. október/ 2019. október (százalék)	2020. október/ 2020. szeptember (százalék)
Ipari paradicsom	Mennyiség (tonna)	...	24 631	...	...	...
	Ár (HUF/tonna)	...	34 193	...	...	...
Csemegekukorica	Mennyiség (tonna)	76 640	166 833	90 703	118,35	54,37
	Ár (HUF/tonna)	37 838	43 245	41 939	110,84	96,98
Zöldbab	Mennyiség (tonna)	...	2 017	...	...	...
	Ár (HUF/tonna)	...	82 206	...	...	...

...=Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Forrás: NAIK AKI PÁIR

7. táblázat: **Belföldi eredetű ipari feldolgozásra szánt alma heti felvásárlási ára**

	Ipari alma	
	Mennyiség (tonna)	Ár (HUF/tonna)
2020. 31. hét	–	–
2020. 32. hét	–	–
2020. 33. hét	...	...
2020. 34. hét	...	...
2020. 35. hét	4 138	39 344
2020. 36. hét	7 514	41 192
2020. 37. hét	15 236	40 373
2020. 38. hét	18 610	40 430
2020. 39. hét	20 710	40 256
2020. 40. hét	15 186	39 581
2020. 41. hét	23 816	39 595
2020. 42. hét	20 328	39 734
2020. 43. hét	25 410	39 947
2020. 44. hét	20 266	39 949
2020. 45. hét	13 824	40 167
2020. 46. hét	10 774	39 783
2020. 47. hét	5 668	40 738
2020. 48. hét	1 649	48 761

...=Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Forrás: NAIK AKI PÁIR

8. táblázat: **A feldolgozott zöldséffélék és gyümölcsök BELFÖLDÖN értékesített mennyisége és értékesítési ára**

		2019. október	2020. szeptember	2020. október	2020. október/ 2019. október (százalék)	2020. október/ 2020. szeptember (százalék)
Paradicsomsűrítmény	Mennyiség (tonna)	...	...	...	...	...
	Ár (HUF/tonna)	...	...	...	...	...
Konzerv csemegekukorica	Mennyiség (tonna)	2 115	5 584	1 639	77,50	29,36
	Ár (HUF/tonna)	224 015	242 067	274 027	122,32	113,20
Fagyasztott csemegekukorica	Mennyiség (tonna)	688	552	943	137,09	170,66
	Ár (HUF/tonna)	237 623	263 258	284 437	119,70	108,04
Fagyasztott zöldbab	Mennyiség (tonna)	455	281	336	73,83	119,58
	Ár (HUF/tonna)	224 257	271 410	276 372	123,24	101,83
Konzerv zöldborsó	Mennyiség (tonna)	404	265	307	75,99	115,65
	Ár (HUF/tonna)	211 312	292 656	294 804	139,51	100,73
Fagyasztott zöldborsó	Mennyiség (tonna)	982	943	989	100,78	104,92
	Ár (HUF/tonna)	276 031	275 444	278 798	101,00	101,22
Almasűrítmény	Mennyiség (tonna)	...	1 034	1 608	...	155,55
	Ár (HUF/tonna)	...	354 347	371 329	...	104,79
Meggybefőtt (720 ml)	Mennyiség (tonna)	...	...	291	...	...
	Ár (HUF/tonna)	...	...	277 288	...	...
Fagyasztott meggy	Mennyiség (tonna)	...	56	37	...	64,67
	Ár (HUF/tonna)	...	458 295	503 077	...	109,77
Bodzavelő	Mennyiség (tonna)	–	...	–	–	–
	Ár (HUF/tonna)	–	...	–	–	–

...=Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Forrás: NAIK AKI PÁIR

9. táblázat: **A feldolgozott zöldségfélék és gyümölcsök KÜLFÖLDÖN értékesített mennyisége és értékesítési ára**

		2019. október	2020. szeptember	2020. október	2020. október/ 2019. október (százalék)	2020. október/ 2020. szeptember (százalék)
Paradicsomsűrítmény	Mennyiség (tonna)	...	...	...	...	...
	Ár (HUF/tonna)	...	...	...	...	...
Konzerv csemegekukorica	Mennyiség (tonna)	20 310	23 233	23 771	117,04	102,31
	Ár (HUF/tonna)	259 582	274 559	297 520	114,62	108,36
Fagyasztott csemegekukorica	Mennyiség (tonna)	6 387	4 059	4 785	74,92	117,89
	Ár (HUF/tonna)	266 161	306 133	307 736	115,62	100,52
Fagyasztott zöldbab	Mennyiség (tonna)	...	...	92	...	...
	Ár (HUF/tonna)	...	...	351 764	...	...
Konzerv zöldborsó	Mennyiség (tonna)	9 761	3 129	3 337	34,19	106,67
	Ár (HUF/tonna)	247 612	330 448	316 249	127,72	95,70
Fagyasztott zöldborsó	Mennyiség (tonna)	783	493	645	82,33	130,72
	Ár (HUF/tonna)	282 290	333 430	311 566	110,37	93,44
Almasűrítmény	Mennyiség (tonna)	...	934	1 931	...	206,85
	Ár (HUF/tonna)	...	407 995	361 190	...	88,53
Meggybefőtt (720 ml)	Mennyiség (tonna)	...	...	...	...	...
	Ár (HUF/tonna)	...	...	...	...	...
Fagyasztott meggy	Mennyiség (tonna)	...	...	...	...	...
	Ár (HUF/tonna)	...	...	...	...	...
Bodzavelő	Mennyiség (tonna)	–	...	–	–	–
	Ár (HUF/tonna)	–	...	–	–	–

...=Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Forrás: NAIK AKI PÁIR

Nemzetközi piaci információk

10. táblázat: A zöldségfélék és a gyümölcsök ára a poznani, a hamburgi, a berlini és a müncheni nagybani piacokon

Termék	Szár- mazás	Poznan		Származás	Hamburg		Származás	Berlin		Származás	München	
		Min.	Max.		Min.	Max.		Min.	Max.		Min.	Max.
		2020. 11. 30.			2020. 11. 30.			2020. 11. 30.			2020. 11. 30.	
Burgonya	belföldi	32	70	belföldi	79	101	belföldi	94	122	belföldi	86	108
Cékla	belföldi	64	97	belföldi	162	216	belföldi	180	216	belföldi	252	270
Cukkini	belföldi	483	563	Spanyolország	396	504	Spanyolország	324	432	Spanyolország	432	504
Csiperke- gomba	belföldi	563	603	belföldi	720	864	belföldi	792	1008	belföldi	828	864
Laskagomba	belföldi	–	–	Lengyelország	1152	1260	Lengyelország	1008	1152	Lengyelország	1332	1404
Paradicsom	belföldi	469	603	Marokkó	210	330	Marokkó	360	420	Marokkó	300	360
Csemege- szőlő	külpiai	758	919	Olaszország	810	828	Olaszország	648	792	Olaszország	648	720
Alma, Gala	belföldi	134	214	Olaszország	324	360	Olaszország	396	468	Olaszország	360	396
Körte	belföldi	322	402	belföldi	324	396	belföldi	342	414	belföldi	360	432
Bírsalma	–	–	–	belföldi	468	540	belföldi	504	612	belföldi	612	666

Megjegyzés: Átszámítva az MNB hivatalos középárfolyamán.
Forrás: www.wgro.com.pl, www.ami-informiert.de

Borpiaci jelentés

A NAIK AKI PÁIR adatai szerint a belföldön termelt és belföldön értékesített földrajzi jelzés nélküli és az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott borok értékesítési ára 11 százalékkal emelkedett 2020 első tizenegy hónapjában az előző év azonos időszakához viszonyítva. Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott fehérborok feldolgozó értékesítési ára 8 százalékkal 19 ezer forintra emelkedett hektoliterenként. A vörös- és rozéborok közül a földrajzi jelzés nélküli borok feldolgozó értékesítési ára nem változott lényegesen a vizsgált időszakban, míg az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott boroké csaknem 8 százalékkal 26,7 ezer forintra emelkedett hektoliterenként.

A belföldön termelt és külföldön értékesített földrajzi jelzés nélküli és az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott borok értékesítési ára 6 százalékkal csökkent a 2020. január–november közötti időszakban az egy évvel korábbihoz viszonyítva. Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott fehérborok értékesítési ára 10 százalékkal volt alacsonyabb 2020 első tizenegy hónapjában, mint az előző év hasonló periódusában. Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott vörös- és rozéborok 12 százalékkal alacsonyabb áron, hektoliterenként 20,8 ezer forintért kerültek forgalomba a nemzetközi piacon a megfigyelt időszakban.

Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott borok közül a tokaji fehérborok belföldi értékesítési átlagára csaknem 17 százalékkal 92,4 ezer forintra emelkedett hektoliterenként 2020. január–október között az egy évvel korábbihoz képest. Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott vörös- és rozéborok közül az egri borok értékesítési átlagára 3 százalékkal 42,4 ezer forintra csökkent, a villányi boroké 24 százalékkal 78,3 ezer forintra emelkedett hektoliterenként a vizsgált időszakban.

A belföldön termelt és külföldön értékesített oltalom

alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott borok közül a tokaji fehérborok értékesítési átlagára 2 százalékkal 58,8 ezer forintra csökkent hektoliterenként a 2020. január–október közötti időszakban az előző évihez képest. Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott egri vörös- és rozéborok első tíz havi átlagára csaknem 4 százalékkal 49,5 ezer forintra emelkedett ugyanekkor.

A KSH adatai szerint Magyarország bor-külkereskedelmi egyenlege (gyöngyöző bor és pezsgő nélkül) mind mennyiségben, mind értékben pozitív volt 2020. január–szeptember között, mennyiségben 37 százalékkal, értékben 23 százalékkal nőtt az előző év hasonló időszakához viszonyítva. A borexport mennyiségben 29 százalékkal 847 ezer hektoliterre, értékben 19 százalékkal 25 milliárd forintra emelkedett. A külföldön értékesített mennyiség nagyobb hányadát (69 százalék) a lédig borok tették ki, amelyek exportja 38 százalékkal 583 ezer hektoliterre, a kivitel értéke pedig 13 százalékkal 11,5 milliárd forintra nőtt a vizsgált időszakban. A palackos borok kiszállítása csaknem 14 százalékkal 264 ezer hektoliterre nőtt, a kivitel értéke 9 százalékkal 13,7 milliárd forintra emelkedett. A nemzetközi piacon továbbra is a magyar fehérborok voltak a keresettebbek, a kivitel csaknem 81 százalékát tették ki 2020 első kilenc hónapjában.

A KSH adatai szerint Magyarország borimportja a 2020. január–szeptember közötti időszakban 45,3 ezer hektoliterre csökkent a 2019. év azonos időszakához viszonyítva, amelynek 95 százaléka palackos kiszerezésű volt. A palackozott borok behozatala csaknem 7 százalékkal 42,9 ezer hektoliterre bővült, ugyanakkor a lédig boroké jelentősen visszaesett. A palackos és a lédig kiszerezésű borok behozatalának összértéke 7 százalékkal csökkenve 2,6 milliárd forintot tett ki. A palackos borok behozatalának értéke 5 százalékkal emelkedett.

11. táblázat: A földrajzi jelzés nélküli és az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott BELFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és feldolgozó értékesítési ára

Megnevezés		2019. január-november	2020. január-november	2020. január-november 2019. január-november (százalék)	
Fehér	Földrajzi jelzés nélküli	mennyiség (hl)	39 326	931	2,37
		átlagár (HUF/hl)	9 070	27 665	305,01
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	mennyiség (hl)	360 675	293 646	81,42
		átlagár (HUF/hl)	17 672	19 111	108,14
Fehér összesen	mennyiség (hl)	400 002	294 577	73,64	
	átlagár (HUF/hl)	16 827	19 138	113,73	
Vörös és rozé	Földrajzi jelzés nélküli	mennyiség (hl)	8 209	6 654	81,06
		átlagár (HUF/hl)	20 086	19 962	99,38
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	mennyiség (hl)	267 191	214 424	80,25
		átlagár (HUF/hl)	24 790	26 654	107,52
Vörös és rozé összesen	mennyiség (hl)	275 400	221 078	80,28	
	átlagár (HUF/hl)	24 649	26 452	107,31	
Földrajzi jelzés nélküli bor összesen	mennyiség (hl)	47 535	7 585	15,96	
	átlagár (HUF/hl)	10 973	20 907	190,54	
Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen	mennyiség (hl)	627 867	508 069	80,92	
	átlagár (HUF/hl)	20 701	22 296	107,70	
Földrajzi jelzés nélküli bor és oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen	mennyiség (hl)	675 402	515 655	76,35	
	átlagár (HUF/hl)	20 016	22 275	111,29	

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.
Forrás: NAIK AKI PÁIR

12. táblázat: A földrajzi jelzés nélküli és az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott KÜLFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és ára

Megnevezés		2019. január-november	2020. január-november	2020. január-november/ 2019. január-november (százalék)	
Fehér	Földrajzi jelzés nélküli	mennyiség (hl)	74 971	34 119	45,51
		átlagár (HUF/hl)	25 616	40 147	156,73
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	mennyiség (hl)	240 136	299 614	214,77
		átlagár (HUF/hl)	23 491	21 176	90,14
Fehér összesen	mennyiség (hl)	315 107	333 732	105,91	
	átlagár (HUF/hl)	23 997	23 115	96,33	
Vörös és rozé	Földrajzi jelzés nélküli	mennyiség (hl)	7 896	14 822	187,71
		átlagár (HUF/hl)	34 673	26 426	76,21
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	mennyiség (hl)	56 833	79 867	140,53
		átlagár (HUF/hl)	23 643	20 790	87,93
Vörös és rozé összesen	mennyiség (hl)	64 729	94 688	146,28	
	átlagár (HUF/hl)	24 989	21 672	86,73	
Földrajzi jelzés nélküli bor összesen	mennyiség (hl)	82 867	48 940	59,06	
	átlagár (HUF/hl)	26 479	35 991	135,93	
Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen	mennyiség (hl)	296 968	379 480	127,78	
	átlagár (HUF/hl)	23 520	21 095	89,69	
Földrajzi jelzés nélküli bor és oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen	mennyiség (hl)	378 836	428 421	112,79	
	átlagár (HUF/hl)	24 166	22 796	94,33	

Megjegyzés: Belföldön termelt borok. 2020. január–november időszakában a fehér FN-borok legnagyobb része üvegpalackos kiszerezésű, a vörös- és rozé FN-borok legnagyobb része tartályos kiszerezésű volt.

Forrás: NAIK AKI PÁIR

13. táblázat: Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott BELFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és feldolgoói értékesítési ára

Megnevezés	Bortípus	Mértékegység	2019. január-október	2020. január-október	2020. január-október/ 2019. január-október (százalék)
Tokaji OEM	fehér	mennyiség (hl)	17 695	11 185	63,21
		átlagár (HUF/hl)	79 263	92 427	116,61
Egri OEM	fehér	mennyiség (hl)	8 813	10 112	114,74
		átlagár (HUF/hl)	43 982	42 509	96,65
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	28 420	25 744	90,69
		átlagár (HUF/hl)	43 588	42 429	97,34
Mátrai OEM	fehér	mennyiség (hl)	...	...	...
		átlagár (HUF/hl)	...	...	...
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	...	...	...
		átlagár (HUF/hl)	...	...	...
Villányi OEM	fehér	mennyiség (hl)	...	...	...
		átlagár (HUF/hl)	...	...	...
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	16 251	18 988	116,84
		átlagár (HUF/hl)	62 931	78 259	124,36
Balatonboglári OEM	fehér	mennyiség (hl)	2 707	...	...
		átlagár (HUF/hl)	48 382	...	...
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	2 205	...	...
		átlagár (HUF/hl)	45 568	...	...
Kunsági OEM	fehér	mennyiség (hl)	...	...	...
		átlagár (HUF/hl)	...	...	...
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	1 588	2 090	131,63
		átlagár (HUF/hl)	73 654	56 809	77,13
Egyéb OEM	fehér	mennyiség (hl)	37 813	17 798	47,07
		átlagár (HUF/hl)	27 377	41 569	151,84
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	12 495	3 139	25,12
		átlagár (HUF/hl)	21 990	31 911	145,11

...=Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: NAIK AKI PÁIR

14. táblázat: Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott KÜLFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és ára

Megnevezés	Bortípus	Mértékegység	2019. január-október	2020. január-október	2020. január-október/ 2019. január-október (százalék)
Tokaji OEM	fehér	mennyiség (hl)	25 870	21 821	84,35
		átlagár (HUF/hl)	59 840	58 827	98,31
Egri OEM	fehér	mennyiség (hl)	1 796	2 255	125,58
		átlagár (HUF/hl)	51 916	46 430	89,43
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	10 031	6 223	62,04
		átlagár (HUF/hl)	47 720	49 525	103,78
Mátrai OEM	fehér	mennyiség (hl)	–	...	–
		átlagár (HUF/hl)	–	...	–
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	...	...	...
		átlagár (HUF/hl)	...	...	...
Villányi OEM	fehér	mennyiség (hl)	...	...	...
		átlagár (HUF/hl)	...	...	...
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	...	...	...
		átlagár (HUF/hl)	...	...	...
Balatonboglári OEM	fehér	mennyiség (hl)	...	...	...
		átlagár (HUF/hl)	...	...	...
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	...	...	...
		átlagár (HUF/hl)	...	...	...
Kunsági OEM	fehér	mennyiség (hl)	...	...	...
		átlagár (HUF/hl)	...	...	...
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	...	...	...
		átlagár (HUF/hl)	...	...	...
Egyéb OEM	fehér	mennyiség (hl)	47 731	77 706	162,80
		átlagár (HUF/hl)	18 039	16 189	89,75
	vörös és rozé	mennyiség (hl)	16 474	28 169	170,99
		átlagár (HUF/hl)	20 311	16 242	79,96

...=Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: NAIK AKI PÁIR

15. táblázat: Magyarország bor-külkereskedelme mennyiségben kifejezve

Megnevezés	Export mennyisége			Import mennyisége			
	2019. I–IX.	2020. I–IX.	Változás	2019. I–IX.	2020. I–IX.	Változás	
	ezer hl	ezer hl	százalék	ezer hl	ezer hl	százalék	
Palackos	Fehér	171,91	188,73	109,78	19,91	22,37	112,34
	Vörös és rozé	60,57	75,27	124,28	20,32	20,57	101,22
	Összesen	232,48	264,00	113,56	40,23	42,94	106,72
Lédig	Fehér	377,49	497,72	131,85	0,51	1,26	244,99
	Vörös és rozé	45,52	85,53	187,91	30,10	1,13	3,76
	Összesen	423,00	583,25	137,88	30,61	2,39	7,81
Palackos és lédig kiszerezés összesen		655,48	847,25	129,26	70,85	45,33	63,98

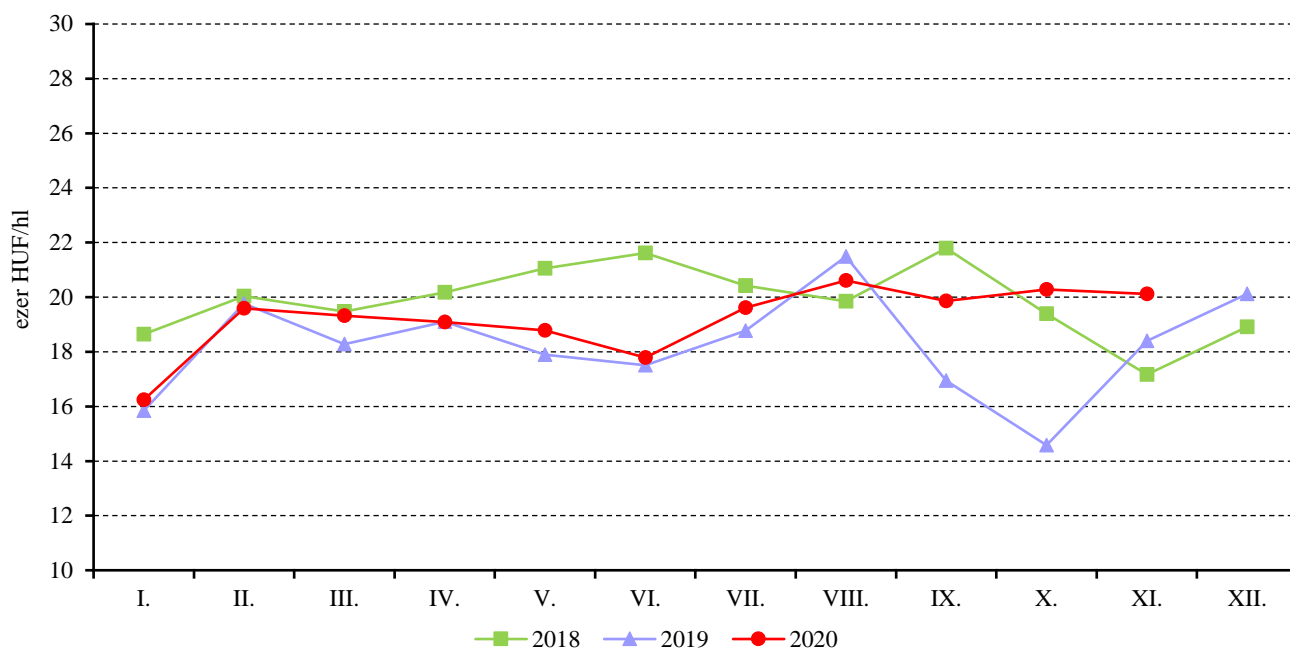
Forrás: KSH

16. táblázat: Magyarország bor-külkereskedelme értékben kifejezve

Megnevezés	Export értéke			Import értéke			
	2019. I–IX.	2020. I–IX.	Változás	2019. I–IX.	2020. I–IX.	Változás	
	milliárd HUF	milliárd HUF	százalék	milliárd HUF	milliárd HUF	százalék	
Palackos	Fehér	9,78	10,94	111,79	0,89	0,99	110,54
	Vörös és rozé	2,76	2,78	100,67	1,51	1,54	102,08
	Összesen	12,54	13,71	109,35	2,40	2,53	105,22
Lédig	Fehér	7,81	10,13	128,36	0,05	0,07	137,84
	Vörös és rozé	0,84	1,48	176,65	0,38	0,04	9,93
	Összesen	8,65	11,51	133,03	0,43	0,11	25,52
Palackos és lédig kiszerezés összesen		21,19	25,22	119,01	2,84	2,64	93,07

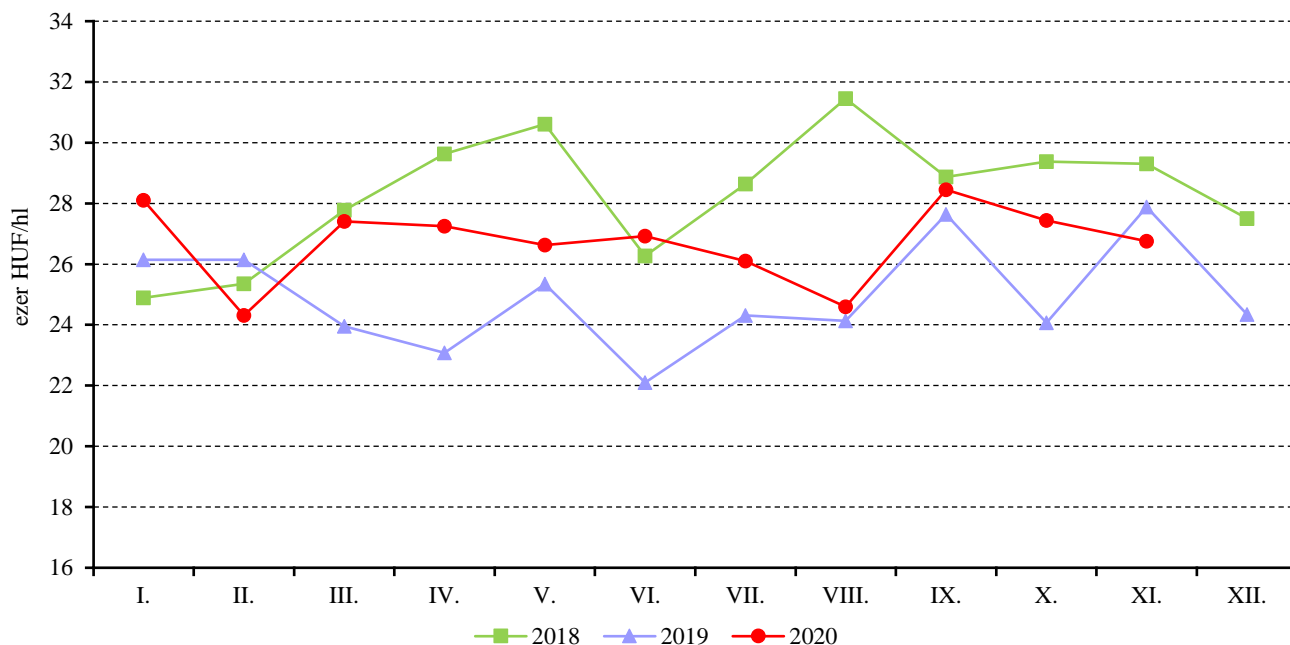
Forrás: KSH

10. ábra: Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott fehérborok havi feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2018–2020)



Megjegyzés: Belföldön termelt borok.
 Forrás: NAIK AKI PÁIR

11. ábra: Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott vörös- és rozéborok havi feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2018–2020)



Megjegyzés: Belföldön termelt borok.
 Forrás: NAIK AKI PÁIR

